

推薦書 / Letter of Recommendation

志願者へ To the Applicant

最終出身学校の教員（語学学校等も可）もしくは、志願者を最低半年以上知っている成人の第三者（親族除く）に記入を依頼してください。
Please ask an instructor from the last school/institute you attended (including language schools, etc.) or an adult third-party personnel (excluding relatives) to write this recommendation letter. This must be a person who has known you for at least half a year or more.

志願者氏名 Applicant's Name

姓 Family Name : _____ 名 Given Name(s) : _____

推薦者へ To the Individual Writing this Letter of Recommendation

* できるだけ詳しく書いてください。
 * 英語または日本語で明確に記入してください。
 * 記入後は全ての書類を厳封し志願者に渡すか、アドミッションズ・オフィスに直送してください。
 書類送付先：立命館アジア太平洋大学
 アドミッションズ・オフィス
 〒874-8577 日本国大分県別府市十文字原1-1

* Please make your recommendations as detailed as possible.
 * Please write your recommendation clearly in English or Japanese.
 * You may then either return the recommendation letter in a sealed envelope to the applicant or post it to us at:
 Ritsumeikan Asia Pacific University
 Office of Domestic Admissions
 1-1 Jumonjibaru, Beppu, Oita, 874-8577 Japan

1. 他の一般的な学生との比較において、本志願者をどのように評価されますか。あてはまると思われるレベルにチェックを入れてください。

How does the applicant compare in the following areas with other students in general? Please check the appropriate box.

	非常に優秀 Truly Exceptional	優秀 Excellent	とても良い Very Good	良い Good	平均以下 Below Average	評価不可能 Unable to Assess
学力 Academic Ability						
分析力 Analytical Ability						
独創性・創造性 Originality / Creativity						
柔軟性 Flexibility						
口頭表現能力 Ability in Oral Expression						
文章表現能力 Ability in Written Expression						
協調性 Ability to Work with Others						
指導力 Leadership						

2. 志願者の学業におけるおおよその順位にチェック☑を入れてください。

Please indicate the approximate academic rank of the applicant.

- Top 5% Top 10% Top 25% Middle 50% Lower 25%

3. 志願者の成績証明書にあらわれない面、例えば特技や素質などをできるだけ詳しく記入してください。また長所だけでなく、志願者の短所もあわせて記入してください。

Please include any other comments about the applicant's character/personality that may not be reflected on his/her academic transcripts.

①志願者の得意分野や特技、他の者より優れている素質・特徴は何ですか（学内および学外における活動などを含む）。

What talents or unique character traits does the applicant possess (including school-related or independent activities)?

②志願者が、今後努力しなければいけないと思う分野は何ですか。

What area or field do you feel the applicant needs to concentrate more on?

③立命館アジア太平洋大学での経験を、志願者は将来どのように役立てていくと思いますか。

In what way do you feel that the applicant's experiences at Ritsumeikan Asia Pacific University will benefit him/her in the future?

4. 不明な点がある場合には、記入者に直接問い合わせることができますので、以下に記入してください。

Please fill in the following information as we may contact you directly if there are any unclear statements.

① 推薦者の氏名	Name of Recommender	_____
② 職業	Occupation	_____
③ 所属機関	Name of Institution	_____
④ 役職	Job Title	_____
⑤ メールアドレス	E-mail	_____
⑥ 電話番号	Phone	_____

署名	Signature	_____
日付	Date	(月 / 日 / 年) (mm/dd/yy)